

Editor y Redactor Jefe,  
ANGEL CORONAS  
  
Oficinas y Taller:  
AVENIDA 3<sup>a</sup>  
APARTADO CORREO N° 316

# EL TIEMPO

Oficina de Cambio de la Biblia  
teca Nacional

DIARIO DE LA MAÑANA

Año I SOLO 5 céntimos EL NÚMERO LIMÓN, (COSTA RICA) MIÉRCOLES 5 DE JULIO DE 1911.

SOLO 5 céntimos EL NÚMERO

Nº 182

## The Effervescent Water Co.

FÁBRICA DE AGUAS GASEOSAS

DEPOSITO UNICO para la venta de los productos de la

Cervecería LA VICTORIA Hielo  
THE NATIONAL ICE FACTORY  
LIMÓN

Leche Condensada  
MONT BLANC



BLANC

W. Steinvoth & Hno.  
LIMÓN

"LA ALHAMBRA"

Pages Co.

Cognac Briand, cigarrillos elegantes, Susini, cemento de las más acreditadas marcas

SURTIDO RENOVADO EN

ABARROTES, GÉNEROS Y LICORES

Hotel Miramar

(Antes LONDRES)

GERMAN HOUSE

Situación única en Limón—Ventilación constante  
Baños de agua dulce y de mar—Sea Water Bath  
COCINAS American Style, Alemana, Francesa y Nacional  
English Spoken—Man Sprach Deutsch  
LICORES FINOS de LAS PRIMERAS MARCAS

Esmerado trato y atención especial á las familias

1 abril 1911

Gohl y Bödenick

Ferretería

DE

Miguel Macaya & Co.

SUCURSAL EN LIMÓN

Surtido completo importado directamente de Europa y Estados Unidos.

PRECIOS BAJOS, por mayor y menor

Disponemos de empleados atentos y complacientes para satisfacer á nuestra numerosa clientela.

E. Lamicq

Almacén de abarrotes y géreros al por MAYOR.  
Especialidad en ferretería, vinos, licores y garumias

Limón, Costa Rica. C. A.—Julio—1º. Pte.

i Síguen los incendios!

QUIERE UD. hacerse de una ó varias propiedades más productivas y baratas?  
Ocupa a la "Sociedad de Inquilinato", en solicitud de informes.

Pueden vernérsele las siguientes:

|         |     |      |        |                 |
|---------|-----|------|--------|-----------------|
| MANZANA | 37. | LOTE | 6,     | con una casa.   |
| —       | —   | —    | 6 3/4, | con dos casas.  |
| —       | —   | —    | 6 1/2, | con los casas.  |
| —       | —   | —    | 5 1/2, | con una casa.   |
| —       | —   | —    | 3 3/4, | con tres casas. |

Ojalá, por el contrario, quiere asegurar los alquileres de sus casas, se los tomará la misma "SOCIEDAD DE INQUILINATO" en arrendamiento. — Limón, mayo 19 de 1911. 30 v. m.

Pida usted

el famoso coñac PAVO REAL. Si lo toma una vez, lo hará su bebida favorita. Único importador en Costa Rica.

Andrés Borzono

Condiciones:  
EDICIÓN DIARIA  
EXCEPTO LOS LUNES  
Un mes ..... \$ 1.00  
Tres meses ..... 3.00  
Seis meses ..... 6.00  
Un año ..... 10.00  
Número suelto ..... 0.05

Arroz y comidas,  
precios conciliados.

## Cervecería Traube

GRAN FÁBRICA DE CERVEZAS Y AGUAS GASEOSAS

Esta Fábrica que dispone de la más completa y moderna maquinaria, recientemente montada, ofrece a los clientes los siguientes productos:  
CERVEZAS: Lager Bier doble y simple, blanca y negra.  
REFRESCOS: Cream Soda, Ginger Ale, Limonada, Kola y Zarsaparilla.

Especificación de la casa: KOLA DOBLE y KOLA CHAM.

Los materiales que consume esta Fábrica son todos frescos y de primera calidad.

Gran Fábrica de Café Molido

Se atienden pedidos por grand s que sean. El café que elabora esta Fábrica es de primera calidad. Para proveedores: dirigirse á su propietario,

ANTONIO ESCALANTE

Calle 4a. y Avenida 6a. — Limón, Costa Rica

## La Mascotta

R. Cañas y C<sup>a</sup> ■■■■■ R. E. Smyth y C<sup>a</sup>

San José

Limón.

San José STORE

SALOMON ESNA. ■■■■■ LIMÓN

166 hectáreas de tierra

Se venden 60 hectáreas fincas de casa en San José un terreno de primera calidad en la finca Atánica, arriba de Estrada, bueno para cultivo de cacao y banano, con una plantación de 35 hectáreas en estado de producción de ésta finca.

Terreno que no es pantanoso y que es una verdadera gana para el que lo compra.

Para todo caso de informes y condiciones, pueden dirigirse á EDMUND GUTIERREZ, en San José 1º — Julio 19—1911.

### Aviso

Un joven comerciante belga, con relaciones importantes y versado en los negocios, deseando establecerse en Costa Rica, ha acordado ceder su caballero activo e inteligente que disponga de un capital de 30 a 50 mil frs. para explotar los negocios siguientes, que prometen grandes ganancias:

Agencia Marítima, Consulado, Compañía de las Fuerzas Armadas, acero belga, construcción metálica, buques, material de caminos de hierro, material de guerra, armas, municiones, calderería, ferretería, construcción civil, construcción naval, ingenieros, pianos, cristalería, papelería, cuero, Portugal, materiales de construcción, fábricas de teléfonos, paños, sombreros, colores, jabones, etc.

Escribir con referencias á U. Pirón, Industrial, Jumet, (Bélgica).—Junio 30 v. m.

### Aviso

En conocimiento de mis clientes y público en general, que ha trasladado mi taller de Náutica en construcción, las oficinas del buque de vapor "VIVERO" y su oficina en la calle 4a. entre 5 y 6 de este.

Se atiende toda clase de trabajos—Especialidad, en obras militares.—Junio 9—1911

JORGE J. PASTOR

Cabrera & Peña Hnos.

«LA CONVENIENCIA»

TIENDA DE NOVEDADES

Especialidad en calzado americano y del país.—Sombreros de paja italianos y de liebre.—ESTETISONS y de VON-GALLS, cortapiés, pañuelos, alfileres, lentes, gorras, llaves de sol para náutica y demás artículos de primera necesidad.

Trabajos enteramente tapicería.

Invitamos a los señores a visitar el establecimiento. Local que ocupa "THE WHITE

STORE".—Limón, Costa Rica.—Pls.

JOSE J. PASTOR

"The Costa Rica Soda Water Co."

Fábrica de Aguas Gaseosas ■■■ Limón

ÚNICO DEPOSITO PARA LA VENTA DEL HIELO DE "LA FLORIDA"

ÚNICO DEPOSITO PARA LA VENTA DE LOS PRODUCTOS DE LA

CERVECERIA TRAUBE.

Venta de leche de La Florida"  
LA MEJOR LECHE QUE SE CONSUME EN LIMÓN

Venta de madera de "La Florida"

GRAN DEPOSITO DE MADERAS DE TODA CLASE.

En la Costa Rica Soda Water Co.

Compañía Nacional de Seguros

Capital . . . . . 630,000 colones

Esta Compañía asume riesgos contra incendio en todo el territorio de la República.

### DIRECTORIO

JAIIME G. BENNET, Presidente. FEDERICO TINOCO, Vicepresidente

T. E. ROBERTZ — JAIIME CARRANZA — MANUEL ECHEVERRIA A

FABIAN ESQUIVEL — ALBERTO ORTUÑO — MAURICIO A. ROBLES

ANDRÉS VENEGAS

F. WISS, Gerente

AGENTES EN LIMÓN

RICARDO MORA F. FELIPE J. ALVARADO Y COMPAÑIA

## La Veloce

Navegacione Italiana á Vapore \* \* \* Línea de Génova á Puerto Limón

El vapor «Città di Milano»

Sale de Génova el dia 19 de Junio para Marsella, Barcelona, Tenerife, Trinidad, La Guaira, Cartagena, Salamina y Limón. Llegará a Limón el 20 del mismo mes, y sale el mismo día ó el 1º de julio para Colón, Cartagena, Curazao, Puerto Cabello, La Guaira, (de donde viene), así es en el orden de Génova, Tenerife, Barcelona, y Génova.

PRECIOS DE PASAJE A GENOVA

Plaza clase

Tercera clase

Segunda clase

Primera clase

Clase turística

Clase económica

Clase económica

Los viajeros de esta linea hacen la travesía de Colón á Génova en 25 días y 4 horas, con una velocidad media de 12 millas por hora, sin tránsito, ofrecen a los pasajeros las más completas facilidades para hacer el viaje a Europa.

En el vapor «Città di Milano» se tienen cuatro cabinas para familias y camarotes de lujo. A las familias que tomen cuatro pasajes enteros para Europa en la primera y segunda clase, se les concede una rebaja de 15 por ciento.

Viajes en primera, segunda y tercera clase, en primera y segunda clase, tendrán un descuento de 25% y serán válidos por un año, y los de 3er clase tendrán un descuento de 20%.

Niños: en la 1<sup>a</sup> y 2<sup>a</sup> clase 1/2 año no cumplidos, uno por familia, gratis. De 2 a 12 años hasta 1/2 año no cumplidos, medio pasaje. De 12 a 18 años, un pasaje entero.

Se recibe cargo para Génova, Barcelona, Marsella, Tenerife, Trinidad, La Guaira, (de donde viene), así es en el orden de Génova, Tenerife, Barcelona, y Génova.

Otros informes darán en San José Sobre a PIRES Agentes. En Límon FELIPE J. ALVARADO & CO., Subagentes. En Limón, Junio 20 de 1911.

## EL TIEMPO

Puerto Limón, Costa Rica (G. S.)

La Redacción responde por los artículos que no estén firmados, los colaboradores, reporteros, corresponsales y redactores.

No se devuelven originales, publicaciones ni artículos.

La Redacción reserva el derecho de admitir ó rechazar originales.

## Lo de siempre

Leemos en un periódico de San José: «La Secretaría de Guerra hará en la semana próxima, un pedido de uniformes a una Casa Comercial de Berlín, los cuales serán estrenados en la revista que se verificará el 15 de Septiembre».

En eso iban, cuando a para nuestros pújicos de organización militar; total un *two step* nuevo y un centímetro de uniformes.

Si con ellos enviarían de Alemania la cantidad de cosas que se requieren para hacer un soldado federal; por lo menos tienen ciertos hombres disponibles; ahora no tendremos más que la plancha de cajón.

En Guatemala, y también en un 15 de Septiembre, viñimos al estreno de un arco militar germano; el que pidió los atalajes de las magníficas condiciones del salón sultán y el aspecto general resultó pintoresco; asistieron el Capitán y dos oficiales del «Marietta», la concurrencia femenina distinguida, numerosa y chic; no citamos nombres por razones que comprenden los que a ese baile asistieron.

Muy bien la orquesta, á la que se pidieron varios bis.

La Comisión organizadora hizo cuánto pudo, atendiendo á que el Club no está montado todavía y á las dificultades con que se tropezó aquí para el servicio.

Una observación para lo sucesivo: en bailes de sociedad como el que nos ocupa, la policía hace falta como los canes en la cristiada del Señor y no nos explicamos que hacían cuatro ó cinco policias que vagaban anteayer por los salones del Club.

El baile duró hasta las cuatro de la mañana y salvo los pequeños detalles apuntados, la concurrencia se retiró complacida de la simpática fiesta.

NOTICIAS  
SUELTAS

En Londres continúan todavía las fiestas de la Coronación.

El 2 de julio saldrá de Washington para México el Ministro chino Chau Yin Tang, para celebrar una conferencia con el almirante Cheng Penkwing, quien se dirigirá a México en el crucero Naon In que se encuentra actualmente en Inglaterra participando en las fiestas de la Coronación.

«Los Estados Centrales de Norte América han caído grandes lluvias durante los últimos días.

El señor Adolfo Hoser, Cónsul General de Guatemala en New Orleans, dice que la salud de España Cabrera es inmejorable y que los rumores que han circulado acerca de su enfermedad son inacabónicas de sus enemigos; o despecho de periodistas que ivan á pedir subvenciones y á quienes no recibió.

Todo eso puede ser verdad, pero, por qué no vienen á pedir subvenciones á don Ricardo Jiménez? Por qué no necesita que lo defendan como lo necesita el verdadero Chapín.

Se ha formado en New Orleans una sociedad llamada la «Unión Progresiva», para apoyar la política del dólar y controlar los intereses que se hagan á los países Centroamericanos, interviéndole sus ingresos.

Todavía la caballería americana está vigilando las fronteras de México.

Diez y seis mil personas visitaron el vapor «Olympic» en New York, en dos días; como á cala una le cobraron cincuenta centavos oro, el vapor colectó 8.000 dólares, que se destinaron al fondo de socorros para los naufragios.

Y el representante de Krup, que acababa de ver rodando por las calles de Guatemala cañones de montaña montados en fuertes de marina, se inclinó respetuosamente ante la grandeza de tanta simplicidad, y no volvió á hablar una palabra de artillería á aquel feo de genio.

M. Caillaux, Presidente del Con-

sejo y Ministro del Interior.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional «Miguel Obregón Llorio» del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

## La Nacional

Fábrica de Puros y Cigarrillos de Eloy González Frías  
Elabora tabaco habano y tabaco nacional cultivado en vegas propias  
Productos tan buenos como los habanos y á mitad de precio  
La agencia en Limón entrega el artículo illos de fiesta  
Venta al detal en todos los bares establecidos.

El baile  
del 4 de Julio

Jean Cruppi, Justicia.  
Justin G. Desvelles, Relaciones Exteriores.

Eugenio Etienne ó Adolfo Misimy, Guerra.

Teófilo Delcéscle, Marina.

Julio Steeg, Instrucción Pública.

Z. L. Klotz, Hacienda.

## Crónica

## Nuevos ingresos fiscales

Nos dicen que el señor administrador de la aduana ha señalado á sus empleados una multa de tres colones por cada hora que falten al trabajo.

Si la medida se cumple con estricta equidad, empleado habrá que á fin de mes tener que abonar diario al Fisco; es una fuente de ingresos que hasta ahora no le había ocurrido á ningún hacendista; por lo menos, que nosotros sepamos.

## Costumbres perniciosas

Ayer desembarcaron á pasar varios marineros del «Marietta» y desembarcó también una sección de policía del mismo buque, armada de clavos.

Es ésta una costumbre que hemos visto practicar en Panamá, pero que no es lícita en ningún país soberano.

Si los marineros americanos cometen una falta ó delito en tierra, son justiciables por las leyes del país y corresponde á nuestras autoridades reprimirlos y castigarlos si llega el caso.

Estos costumbres que van tomando carta de naturaleza en nuestros puertos minan poco á poco la soberanía; idésembarcarian los americanos secciones armadas en una ótra forma, en un puerto de Alemania, Francia, Inglaterra ó España? No. Pues no deben desembarcarlas tampoco en los puertos de Costa Rica. La tripulación del «Marietta» hasta la hora en que escribimos estas líneas se ha portado admirablemente, pero todo ocurrió lo contrario, y habría de tolerarse que en tierra de Costa Rica hicieran actos de autoridad, las secciones de policía americana!

**Morámitos**

Estos costumbres que van tomando carta de naturaleza en nuestros puertos minan poco á poco la soberanía; idésembarcarian los americanos secciones armadas en una ótra forma, en un puerto de Alemania, Francia, Inglaterra ó España? No. Pues no deben desembarcarlas tampoco en los puertos de Costa Rica. La tripulación del «Marietta» hasta la hora en que escribimos estas líneas se ha portado admirablemente, pero todo ocurrió lo contrario, y habría de tolerarse que en tierra de Costa Rica hicieran actos de autoridad, las secciones de policía americana!

**Morámitos**

Ayer en la mañana llegó el «Cartago» de New Orleans, con los siguientes pasajeros: de New Orleans: George Hufford, Rodolfo Mata, Wesley Ewing y señora; de Puerto Barrios: S. G. Schemberg, Cremplin Velásquez, 15 pasajeros de 1º en tránsito y 2º tercera.

Hoy debe llegar el «Mecklenburg», designado á la Hamburgo Americana. Saldrá en breve para Colón tomando carga y pasajeros.

Se ha formado en New Orleans una sociedad llamada la «Unión Progresiva», para apoyar la política del dólar y controlar los intereses que se hagan á los países Centroamericanos, interviéndole sus ingresos.

Todavía la caballería americana está vigilando las fronteras de México.

Diez y seis mil personas visitaron el vapor «Olympic» en New York, en dos días; como á cala una le cobraron cincuenta centavos oro, el vapor colectó 8.000 dólares, que se destinaron al fondo de socorros para los naufragios.

Y el representante de Krup, que acababa de ver rodando por las calles de Guatemala cañones de montaña montados en fuertes de marina, se inclinó respetuosamente ante la grandeza de tanta simplicidad, y no volvió á hablar una palabra de artillería á aquel feo de genio.

M. Caillaux, Presidente del Con-

sejo y Ministro del Interior.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional «Miguel Obregón Llorio» del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

## Juan Knorr Hijos

LECHE CONDENSADA

EAGLE CROWN

do de su secretario León Fernández Guardia y varios miembros de la colonia, donde permanecerá dos semanas, regresando á San José.

Comunicaron anoche de Cartago que en la noche del sábado último los volcanes Irazú y Turrialba estuvieron retumbando fuertemente y arrancando grandes llamaradas, siendo observados por varias personas, quienes se alarmaron justamente, temiendo nuevos peligros. Aumentándose la alarma en el tren la madrugada del domingo, en que se sintió fuerte temblor.

El Gobernador del Guanacaste, don Zenón Castro, renunció. Fue nombrado su hijo Rafael Castro Quesada.

Vocinos de la Guacimara, cantón central de Alajuela, descubrieron el domingo ultimo en aguas del río Ciriaco, en la proximidad donde bifurcarse la línea férrea de Puntarenas, el cadáver de un descoñido que flotaba entre las piedras de la corriente.

A las cuatro de la tarde del mismo día salió comisión de autoridades, médico del pueblo, policiales y curiosos, constituyéndose en el lugar donde extrajeron el cuerpo, para practicar las diligencias del caso, excepto imposible. Cadáver en estado de descomposición había sido en parte devorado por zopilotes. Fue urgente darle sepultura, á veinte metros orilla del río donde fué hallado. Sospechaban crímen; los bollilos del pantalón encontrados vueltos al revés.

Desarrollada una de las clavículas, debido probablemente á choques contra piedras. Manos, brazos y piernas principiaban á ser devoradas por animales. Pié izquierdo del cadáver desprendióse de la articulación y botó algo nuevo; fuja anchea en cintura.

Cálculos en treinta y cinco años de edad, perteneciente á clase media y haber permanecido en el agua más de diez días. Dicen médicos: caro y cráneo habrá perdido totalmente cuero cabelludo. Desprendióse completamente la piel de la espalda y de la parte posterior del torso, quedando sólo resto de entrañas devoradas por zopilotes, y mandíbula había desaparecido. Maxilar derecha tenía cinco resacas muertas, diente izquierdo sólo dos posteriores. La cabeza desprendida del tronco sostenía solamente por algunos tendones de músculos posteriores al cuello el cerebro halibado desartillado entre cuarta y quinta vértebras cervicales, varas costillas, fracturadas.

## DE LONDRES

## Notas de la Coronación

## Tiendas, andamios, conciertos y política

«Coronation» en inglés al mismo tiempo cosa y calidad, sustantivo y adjetivo, que significa la coronación, las ceremonias en que puede emplearse la palabra; Fue casi todas las posibles se han hecho reales, y casi todos los países, el día de la coronación, la fiesta de la Coronación, las carreteras de calles de la Coronación, la fiesta de la Coronación.

Pronto se ha hecho la fiesta de la Coronación. Hasta el agua en nuestras calles de la Coronación, la fiesta de la Coronación. Han está la advertencia de que se lleva la corona en ese día, porque el aspecto te-

rritorio es igual y nadie más que inglés. Se habla de Roma. Se compra el Albert-Hall y el Coloso, se compra bien en el Derby. Se compra a un pavo para el Derby. En la fiesta de hoy. En el Derby, como en el Coloso, el enjambre de patricios y patricias va en vuelo en la muchedumbre de la plebe. Pero en el Albert Hall eran todos patricios 6, por lo menos, ricos 6, por lo menos, bien vestidos. Una legión alguna vez se reunieron en una fiesta romana doce mil patricios y patricias.

Esta es la fuerza conservadora. Los ricos son muchos. No olvidemos que en Inglaterra hay casi mil automóviles particulares y en Francia no pasan de treinta mil. Parece que un ejército de cincuenta mil patricios para parar la fiesta de la Coronación.

Ayer mismo aceptaban los Lores en segunda lectura la ley que los prohíbe rechazar ó enmendar las leyes financieras y que sobre todo se votó absolutamente en cualquier otra clase de legislación. «No hay más remedio que doblar la cabeza y aceptar los hechos consumados», decía el señor Churchill, ministro de guerra. Si reclamamos esta ley y forzamos la convocatoria de nuevas elecciones, no cabe duda de que el partido de los Lores se irá derrotado.

Los seis mil frases bien contados los seis mil discursos con collares de perlas que se vienen vendiendo. Ello me explica el asunto de solamente momento que another rainaba en Albert-Hall.

RAMIRO DE MAEZTU.

## Atención

Se desea comprar una buena vaca con cría de primero ó segundo paro. Diríjase al Sr. Caicedo, Oficina de don Alcides Ramírez, Apartado 464.

Limon, Julio 2 de 1911.—15—v.

Fumar Uds. cigarrillos de «La Nación» los mejores y más baratos.

A 20 centavos

Leche de la Florida

A 20 centavos

vende la «Costa Rica Soda Water Co»

Garanizada, y siempre fresca

# THE TIMES

A DAILY NEWSPAPER

VOL I

ONLY 5 cents silver A COPY

Limon, (C. R.) Wednesday July 5th 1911

ONLY 5 cents silver A COPY

N° 182

**THE TIMES**

Port Limon, Costa Rica (G. A.)

**THE IRISH BRIGADE  
AT FONTENOY.**

Students of history, reading the English historian's account of the battle of the Irish Brigade at Fontenoy, finds no mention of Irishmen being present at this, one of the fifteen decisive battles of the world. This famous encounter occurred near the little village of Frontenoy, in Belgium, where the French, headed by Count Saxe, defeated the English, Hanoverians, Dutch and Austrians, under the command of the Duke of Cumberland, on May 11, 1745. During the progress of the fight Count Saxe who was at this time ill of the disorder of which he afterward died, was borne about in a litter, encouraging his soldiers.

After the battle had lasted sixteen hours the allies prepared to bring the contest to a decision. The Duke of Richelieu, while reconnoitering, accidentally met Col. Lally, who commanded the Irish Brigade. The latter complained of the devotion of his brigade, and its not being turned to account. In another part of the field Saxe, believing the battle was lost, sent several times to Louis XIV, entreating him to leave the field, but the King refused to do so. Richelieu, just then riding up, met him 1 that the Irish Brigade could be spared from where they were, and why not have them charge the enemy?

Saxe, riding to where Louis stood viewing the battle, again advised him to fly, but Louis addressed him: "Can anything be done to preserve the honour of France?" "Yes," answered Saxe, "there is a gallant, intrepid band, the Irish Brigade, upon which my hopes rest."

Summoning Count Dillon, Saxe said: "Dillon, let the whole Irish Brigade charge!" To you I commit this conduct. Where Dillon's regiment leads the rest will follow. Let the Irish Brigade show an example."

Dillon, placing himself in front of his brave men, made a speech, saying: "March against the enemies of France and of yourself, without firing until you have the points of your bayonets upon their bellies."

The brigade advanced against the right flank, and, with the treasured wrongs of fifty years in their hearts, the broken treaty of Limerick, their plundered homes, etc., they rushed on to meet their foes. "Soon," says an English writer, "as the British troops held the green uniform and the ruddy complexion of the Irish, and saw the Irish Brigade advancing against them with fixed bayonets and crying out to one another: 'Steady boys! Forward! Charge!' the English prepared to meet the onslaught."

The British had the advantage of high ground, while the Irish Brigade had to ascend and charge the occupants of the eminence without pulling a trigger.

The Irish, being now sufficiently near, the British prepared to give them a formidable tempest of bullets. By that fire the Irish suffered accordingly. But this did not arrest the impetuous determination with which the Irish rushed forward to the cry in the old Celtic tongue of "Remember Limerick and Saxo perdy!"

Without any volley in reply to the blaze of shot from the British, the Irish Brigade ran in upon the British with fixed bayonets, thrusting them into their faces. What follows is best described by Davis:

"Like lions leaping at a fold when mad with hunger's pang, Right up against the English line the Irish exiles sprang; Bright was their steel, 'tis bloody now, their gouts of gore fell with a roar. Through shattered ranks and severed files, and trampled flags they tore a way. The English strove with desperate strength, paused, rallied staggered, fled. On Fontenoy, on Fontenoy, like eagles in the sun." With bloody plumes the Irish stand—the field is fought and won."

Of the twenty cannons belonging to the allies, fifteen pieces, with two colors, were among the recorded trophies of the Irish Brigade. "It seemed," to use the words of Louis XIV's biographer, "as if we had been fighting against those enchanted legions which were visible and invisible at pleasure; it was," says he, "an affair of seven or eight minutes"—or, the French Minister of War, who was present, affirms of the time in which the victory was achieved by its final attack, "ten minutes the battle was won."

Such was the conduct of the Irish Brigade at Fontenoy, where it was evident, as at Cremona, forty-three years before, what they did to gain the day was of such consequence that but for them it would have been lost. After the victory Louis caused his army to be rearranged, and, leading it 700 yards beyond the ground occupied by the enemy, had it drawn out for review. The king rode through the ranks of the Irish Brigade, bestowing on them the praises which they deserved.

**Fourth of July.****FESTIVITIES IN LIMON.**

Like the last coronation day old Sol refused to peep out early and gave place to a misty cloud that threatened to give refreshing showers to a crowd of pleasure-seekers that would much regret at that period what others would under other circumstances welcome. However this bit of deception did not continue long, a bright ray gave place to the gloom that apparently threatened to throw a damper on the festivities of the Fourth of July, "Stars and Stripes Day."

Unlike past years no attempt was made to decorate the chief centres of the town. The United Fruit Company's bank that used to be famous for its beauty on such an occasion was void of its elaborate decoration; no fairy lanterns, or artistic design lights, composed of small lighted bulbs that former years came from the electric plant. Only a long strip of cloth that bore the Stars and Stripes was wrapped around the banister of the verandah of the bank.

A grand ball was given by the American citizens at Señor Laumig's building on Monday night in honor of the day. Several invites were issued, and although a heavy shower of rain fell during the early part of the evening many availed themselves of the opportunity of doing honor to Uncle Sam. The guests enjoyed themselves immensely and the only regret was that the end came.

The Irish, being now sufficiently near, the British prepared to give them a formidable tempest of bullets. By that fire the Irish suffered accordingly. But this did not arrest the impetuous determination with which the Irish rushed forward to the cry in the old Celtic tongue of "Remember Limerick and Saxo perdy!"

**THE FOOT-BALL MATCH.**

At 9 a.m. a small crowd assembled at the Sportsground to witness the football match between England and Costa Rica. The match was scheduled to start at 9 o'clock but it was not till 9:30 that the men took the field, and at this hour a large gathering assembled to watch the game. The Englishmen kicked off first and the Costa Ricans at once made a determined attack and showed their stamina. A lot of skirmishing and generalship was indulged in on both sides which made the game lively, the ground was slopy which caused the men to sustain several falls. After several attempts to score a goal by both teams the homestomers first succeeded to land the ball through their opponents' goal. As if determined to score a victory the home team again put in another goal. A "rot" seemed then to set in among the Englishmen who were playing loose and wild, whilst the Costa Ricans were having their own way. Another goal for them! was the shout of the motley crowd which made them three to nil.

At this juncture seemed to realise their prestige and with a will that gave them loud applause put in their first goal. The homestomers again put in another goal—4. The game now became more lively as the Englishmen settled down with grim efforts to avoid a defeat which they did. They summoned all the skill and scored three goals in succession, thus getting on even terms with their opponents. At this stage of the game the referee Mr. Gordon called the game off as the time had expired.

Mr. Allen for the Costa Rican side played a dashing game and proved himself an able foot ball player.

At one o'clock another large crowd filled the ground to witness the athletic sports but for some reason or other it did not come off. There were eleven events on the programme. 3 p.m. was the hour fixed for the base ball match between the Marietta's men and the Limon Base Ball Club. The game from start to finish was uninteresting. The Marietta's men won the match scoring 12 to 1.

The stand was filled with an appreciable audience. Among them were Messrs. Schermerhorn, Mullins, Laws, Easton, Governor Pardo and Merrill, and a goodly number of officers from the ship.

The band of the Republic was in attendance throughout the afternoon and kept the gathering lively.

**Current Items.**

Mr. Schermerhorn arrived here yesterday from Puerto Barrios on the "Cartago."

The s.s. "Mecklenburg" is expected here to-day from Way Ports, consigned to the Hamburg-American Company. She will leave shortly after for Colon, taking mails and passengers.

The s.s. "Cartago" of the United Fruit Company Line of steamers arrived at this port early yesterday morning from New Orleans with the following passengers: George Hufford, Rodolfo Mata, Mr. and Mrs. Wesley Ening. From Barrios: S. G. Schermer-

horn, Crempien Velasquez, 15 cabin passengers in transit, and 2 deckers.

Leave was given to a number of the men from the warship "Marietta" many of whom enjoyed the Athletic Sports, whilst others strolled around the city sight-seeing. Many of the ship's policemen were ashore to safeguard the men, but these had no work to do as the men behaved themselves admirably.

The "Prinz Joachim" of the Hamburg American Line of steamers, left here on Monday last. A crowd assembled on the pier and on the deck of the ship to bid farewell to relatives and friends. The band on board played some lively airs prior to its leaving the dock which enlivened the bystanders. The following is the list of her passengers: J. E. Farrell, Mr. and Mrs. Narciso Blanco, Mr. and Mrs. Manuel Balladares, Saturnino Reyes, H. B. Price, Mr. and Mrs. Thomas Whewlock and three children, Francis V. de la Espriella, L. E. Cadet, Mr. and Mrs. E. C. Hurtada, Lewis J. Esteroza, Rafael de la Espriella, Mrs. Incarnacion, H. Morales, Miss Nostora Gutierrez, Dr. Antonio Zambrana, George E. Henney, Mr. and Mrs. Sileem Breddy, C. W. Grant, Mrs. M. G. Reynolds, Miss Adeline Watson and child, Mrs. Mary Edwards, Miss Louise Norque, Miss Louisa Hibbert, J. J. Bourneau, J. J. Francis, Mrs. Adina Carr and 2 children, Mr. and Mrs. Juan F. Moncaleano and 4 children, Michael Smith and 40 deckers. Cargo: 25,000 bunches bananas, 789 sacks coffee, 139 bundles hides, 18 cases rubber, 1 case live plants.

When there is no press, if the cloth is paid for through the mangle occasionally, this will improve it, as well as a press and prolonging its clean time.

Afternoon tea-teas, of course, are a province in themselves. Many are given as wedding or birthday presents and often women employ their gossips or spare hours in working these. They can well be converted out of a cheap cloth to cost well handwoven, they are usually considered of art, when the time and skill put into them are considered as they must be. Often, when a woman has many callers, they represent what would otherwise have been lost. One garnered up into valuable form. Some women keep a tablecloth on hand to be taken up and worked at in odd moments in the day, show perfect stores of brilliant, drawn thread work, embroidery and the like.

The crosses are the weak places in all table cloths. Wear occurs at this point. So a careful woman alters her tablecloth every few years, shortening the cloth just a little so to bring the crosses into a different place. Thus she prolongs the "life" of her cloths. A sewing machine runs up and never hem quickly.

**The Care of Table Linen.**

In caring for the tablecloth, it is important to refold it in its proper crases after each time of using, otherwise, it will be creased all over, and very rumpled in appearance after being on the table once or twice. A dinner-cloth should last a week, except the washing all will wear ready bound. Bed-clothes and dimity should be washed twice a week. It may seem extravagant to keep the two cloths going at once, but it is not. Twenty-four hours have to pass between each time of using and this brings the cloth out of its press in a fresh condition. As each cloth only takes half the meal, its life between washings is thereby doubled.

A liniment can be an improved one in an economy. The cloth comes to tables pressed and smooth for each using. A roughly unpressed cloth catches dirt strangely; a smooth cloth escapes dust and crumbs much better.

When there is no press, if the cloth is paid for through the mangle occasionally, this will improve it, as well as a press and prolonging its clean time.

Afternoon tea-teas, of course, are a province in themselves. Many are given as wedding or birthday presents and often women employ their gossips or spare hours in working these. They can well be converted out of a cheap cloth to cost well handwoven, they are usually considered of art, when the time and skill put into them are considered as they must be. Often, when a woman has many callers, they represent what would otherwise have been lost. One garnered up into valuable form. Some women keep a tablecloth on hand to be taken up and worked at in odd moments in the day, show perfect stores of brilliant, drawn thread work, embroidery and the like.

The crosses are the weak places in all table cloths. Wear occurs at this point. So a careful woman alters her tablecloth every few years, shortening the cloth just a little so to bring the crosses into a different place. Thus she prolongs the "life" of her cloths. A sewing machine runs up and never hem quickly.

All gentleman smoke cigarettes of «Nacionais»

**Black and White****The best Store in the Market, Country's goods, Shoes, Groceries, Lottery Tickets.****Attention!**

A good milk cow will buy E. Cacedo, in the office of Mr. Alcides Ramirez, P.O. Box, 464.

Limon, July 2.—15 v.

**ALCASTER WINE**

Genuine Spanish wine the best tonic for the stomach and nerves! Imported for JULIAS PAGIN, front the market. Proof it and you will always drink it.

**FOR SALE.**

1 Remington Typewriter No. 6—\$100.  
Smith Premier ....., 4—\$75.

Apply at the Office of this paper,

Limon, July 1, 1911.

**Company Insolvent.**

New York—A complaint in an action to equate instituted in the United States Circuit Court by the firm of Hasling and Sells, Mr. Howard Gans, lawyer for the Corporation Trust Company, alleges that the United Wireless Telegraph Company, is insolvent and asks that a receiver, or receivers, be appointed to take charge of the corporation, manage its business and assemble the assets in the interest of the creditors.

WANTED:—Bright boy at Winnus's photo gallery.

**Grand Hotel International**

**Lately Furnished.**  
**First Class Bar.**  
**Every Comfort Guaranteed.**

**A. TOSI, PROPRIETOR.**

**Prompt Service.**  
**Exquisite Table.**  
**Reasonable Rates.**

**SAN JOSE, C. R.**

**AMERICAN**

DR. ROBERTO JIMÉNEZ ORTIZ  
Oficina: Hotel Siglo XX, d'orvaltares  
Todo trabajo

**PAINLESS EXTRCTIONS.**  
Everything done right. **NO HUM**  
Especializado en extracciones sin dolor

**DENTIST**

**PAINLESS EXTRCTIONS.**

Everything done right. **NO HUM**  
Especializado en extracciones sin dolor

**Dr Fránc's Vegetable Antibilious Pills**

A SURE BLOOD &amp; LIVER REMEDY

These pills cure all disorders of the stomach, Liver and Bowels

Throbbing acting as an alterative on the Blood

**SYMPTOMS OF A DISORDERED LIVER**—Loss of appetite, Nausea, Costiveness, Pain and dull sensation of the Head, Fullness after Eating, Lack of Energy, with an inclination to shirk physical and mental labor, Loss of Memory, with a feeling of having neglected some duty, Weariness, Palpitation of the Heart, Headache, Restlessness at nights, Yellow Skin and highly colored urine.

HERMANN &amp; ZELEDON

BOTICA FRANCESA

SAN JOSÉ DE COSTA RICA

You cannot lose your money



For the modest sum of 30 cents I will Register your letter, 25 cents for Registering and 5 cents for returning Receipt.

Send me your money for Checks, exchange on Jamaica \$1.00.

The most up to date and reliable firm in Costa Rica.

All correspondence handled free of charge.

PO BOX 155—LIMON.

A. R. Mendez.

166 hectáreas of land

Dr T. Villa Haeusler

PHYSICIAN AND SURGEON

I sell or charge for farm or house in San José a first order land in the Atlantic Line, up Escazú, good for banana's and cacao cultivation, with a plantation of bananas of 35 hectáreas, what is produced.

There are no swamps and it is a splendid business for the buyer.

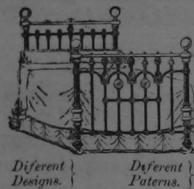
For information apply EDMUNDO GUITERREZ.—San José—July 17.—30 v.

Dont forget S. & C.  
Breedy & C.º

Who have enlarged their business so as to meet the continued demand of their customers.

We have just received a large shipment of Dry and Fancy Goods which are marked at low prices.

WHITE, BLACK GREEN



Different Designs. Different Patens.

And Brass

Foreign Boots and Shoes a Specialty.—July 1—30 v.

Cabrera &amp; Peña Hnos.

LA CONVENIENCIA

GRAND FANCY STORE

We keep a special assortment of American and Country made South Italian Straw Hats, "Stetson" and "Van Gall" felt Hats, Tricornes, Bowlers, Dressers, Tailors, Beautiful Balles' Silk Caps and a fine class stock of superior quality goods.

Our prices are the lowest in Town!

Call at the premises formerly occupied by "The White Store"—Limon, C. R.

**E. Lamicq**

Complete assortment of grocery and dry goods

Especially in hardware, wines, liquors and flours,  
Limon, Costa Rica.—C. A.—July 1<sup>st</sup> Pte.

Why worry over that blurring sight, and those watery eyes?

I correct all errors of refraction with the correct lenses. EYES EXAMINED AND GLASSES properly FITTED

John E. Rogers (Graduate Optician).—VILLA DE PARÍS.

\*\* (WEST OF MARKET) \*\*

**Maduro and Sons**

LIMÓN.—C. R.

Opposite Market.

## ◆ General Merchandise ◆

Complete assortment of Trunks, hand bags, suit cases, iron bedsteads, All kind of furniture.

## MONEY EXCHANGE

American gold and green backs. Drafts and cheques on Jamaica, Panama, London New York, Estates.

## BUYERS OF PRODUCE

Best prices paid for rubber and Cacao, Agents for New Home.

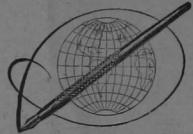
## SEWING-MACHINE, All prices



Call and see our assortment of Victor Talking Machines, different sizes and prices.



We also sell Waterman's Ideal Fountain Pens the only «Ideal».



SOLE AGENTS FOR

The Anheuser Busch Brewing Association

## ◆ Budweiser ◆

Anheuser Busch

The best beer that comes to the country

Representing The Jamaica Mutual Life Assurance Society of Kingston, Agents for Messrs. Freake, Leyland and Co Ltd.

S. S. LINE, Regular Sailings from Liverpool.

\* \* REMOVAL \* \*

—The Office of DR. F. G. Gallegos—

## American Dentist

Formerly located at South West of Market, has been removed to Dr. Miguel Velasquez house, in front of the Park, opposite the "United Fire &amp; Casualty Co."

Crown and bridge work

—Fitting plates—Fittings.

Painless extractions—Long experience.

Reasonable prices.—Julio 2.

**Sasso & Pirie****Limón Agency**

P. O. Box, 526—Limón

Beneath "Hotel Siglo XX"

Exchange bought and sold, Checks and cable transfers on Jamaica, New York, New Orleans, London, Paris, Hamburg, Barcelona, Nicaragua, Salvador, Panama

Gold coin and greenbacks. All at lowest rates

Jacob Delvalle.

MANAGER

English and American Tailoring

W. A. PETGRAVE.—Siquirres, C. R.—P. O. BOX 23.

When you want clothes Tailored to the last day of wear, then see me. Your taste, clothes that will retain their shape will fit you, please you, satisfy you.

**La Mascotta**

R. Cañas &amp; Cia.

R. E. Smyth y Cia.

LIMON

The best assortment in the country

**THE GEM**

Matina

The Best Store in the Town  
Complete Assortment Of Goods Lowest Prices  
Provisions, Liquors, Dry Goods, Boots, Crockery,  
Hardware, Medicines Etc., Etc.,**Davidson y C.º**

Formerly Bertheau

Just received a complete assortment of Hardware.

**Money Exchange**

and drafts on Jamaica

THE CHEAPEST AND MOST RELIABLE HOUSE IN TOWN

The buyers of drafts are well protected by the reliability of the firm. There is absolutely no risk in losing your money. AGENT for Waltham Key Stone Elgin watches, and Singer Sewing Machines. I sell the Iver Johnson and Harrington Richardson Revolvers, Lottery Tickets Wholesale and Retail. Picture Postcards and Postage Stamps. Spectacles of every description in gold and plate.

ENAMEL SILVER SPOONS WITH COSTA RICA VIEWS

A. R. Méndez

**Stearns' Wine**

of cod liver oil

Experience will demonstrate that it is the most powerful for convalescence, general feebleness and all sickness of breast and lungs, as consumption, bronchitis, etc. Cures anaemia, lassitude, stimulates, appetite and gives strength and vigour to system. Ask always for the «Stearns» For sale at: good pharmacies.

**Open the Eyes**

The New Cash Store offers to its numerous customers, a new and complete assortment in the special good as follows: Umbrellas, Parasols, Neckties, Panamas, Felt and straw hats for Ladies, Children and Children, Bindings, Silk cards, Ribbons, Flags, Ties, Sashes, Jewelry, Flowers, China pieces, Cutlery Ware, Enamel Ware, Aluminum, Bohemia glass Ware, Lamps and accessories, Furniture, and a great variety of Novelties in articles f. ornaments etc. etc. at economical prices.

Port Limon, C. R., 1911.

B. RAMIREZ R.

\* 20 CENTS \*

20 CENTS \*

**La Florida's Milk**

at twenty cents per bottle

To be had at The Costa Rica Soda Water Company.

Guaranteed always fresh

Foreign Pitch Pine Lumber  
One hundred and thirty colones (C. 130.00) from one thousand square feet above at

Peña Brothers

LIMON, 4th AVENUE—50 YARDS FROM POLICE STATION—BOX NO 16

We keep a special assortment of flooring battens, siding, ceiling and partition.

We accept orders from the Lines.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel González Umana del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.